

Zeitschrift: Landtechnik Schweiz
Herausgeber: Landtechnik Schweiz
Band: 56 (1994)
Heft: 4

Rubrik: Nachfüllen anstatt wegwerfen

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

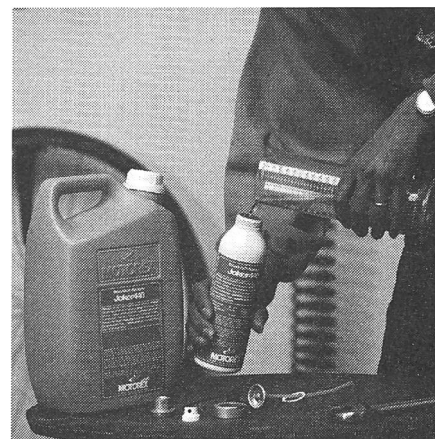
Umweltgerechtes Nachfüllkonzept von Motorex:

Nachfüllen anstatt wegwerfen

Viele Verpackungen sind zum Wegwerfen einfach zu schade ... Dieser Tatsache hat die Bucher + Cie AG, Schmier-technik aus Langenthal, Rechnung ge-

tragen und bietet eine massgeschneiderte Lösung gegen das wachsende Abfallvolumen an:

Die Motorex Refill-Station (Nachfüllstation) eignet sich besonders für Betriebe, welche tagtäglich Kleinmengen von verschiedenen Produkten für den unmittelbaren Verbrauch benötigen. Und Kunden, welche die leeren Original-Motorex-Gebinde mitbringen, können diese zu besonders vorteilhaften Preisen im Offenausschank nachfüllen lassen. Die grüne Refill-Station bietet Platz für vier bis zwölf 25-Liter-Kanister mit untenliegendem, tropffreiem Zapfhahn. Sollte doch einmal etwas daneben gehen, schützt die am Fuss des Gestells integrierte Tropfschale den Werkstattboden vor Verschmutzung. Branchenspezifisch sind Produkte-Pakete für die Erstausrüstung für den Landmaschinenhandel, Garagen, Fahrrad- und Motorradhandel oder Industriebetriebe erhältlich.



Schmierstoffe im Offenausschank.

und Anwendung der Produkte. Daraus resultierten die wiederauffüllbaren Druckluft-Sprays aus der Refill-Line. Statt mit Treibgas wird die 250 ml fassende Dose ganz einfach mit herkömmlicher Druckluft gefüllt und kann tausendfach wiederverwendet werden. So sind die Wirkstoffe Joker 440 (universelles, vollsynthetisches Kriech- und Rostschutzfluid) und Brake Clean (entfettender Bremsenreiniger) auch in praktischen Nachfüllgebinden oder offen ab der Motorex Refill-Station erhältlich.

Die Gewinner des konsequenten Einsatzes für umweltgerechte Produkte made by Motorex heissen: Umwelt und Konsument, denn was wiederaufgefüllt werden kann, reduziert Kosten und Umweltbelastung.

Bucher + Cie AG, Langenthal



Motorex Refill-Station.

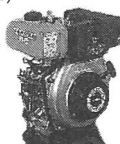
Druckluft anstelle von Treibgas

Das Nachfüllkonzept von Motorex definierte als Zielbereich nicht nur die Reduktion der Abfallmenge von Einwegverpackungen, sondern auch eine umweltgerechte Zusammensetzung

YANMAR DIESELMOTOREN YANMAR

(für alle Mäher und Einachsgeräte)

- leicht zu starten
- grosse Kraftreserve
- sehr sparsam
- umweltfreundlich
- Bio-Diesel (RME) tauglich



als Einsatz für alle 1- und 2-Zylinder-Benzinmotoren

der Motor der Zukunft

Beratung-Verkauf-Service:

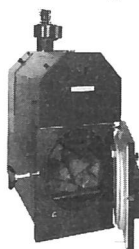
Händler	Telefon	Fax
E. Baumgartner AG, 3256 Dieterswil BE	031/879 05 42	031/879 14 32
J. Brülisauer, 9453 Eichberg SG	071/ 75 36 26	071/ 75 36 27
Heinz Buchs AG, 4457 Diegten BL	061/971 22 10	061/971 22 39
M. et B. Grandjean, 1611 Le Crêt-près-Semsaes FR	029/ 8 51 48	029/ 8 58 07
Landmaschinenstation Eglisau AG,	01/867 05 24	01/867 06 47
J. Naef, 8193 Eglisau ZH		
L. Schallberger AG, 6370 Stans NW	041/ 61 45 82	041/ 61 81 10
Franz Schmid, 6182 Escholzmatte LU	041/ 77 13 77	041/ 77 18 77
J. Schmidhalter AG, 3902 Glis VS	028/ 23 95 78	028/ 24 38 40
J. Schneider, 9536 Schwarzenbach SG	073/ 23 23 55	073/ 23 23 72
Gebr. Tschiermer, 3186 Düringen	037/ 43 12 65	037/ 43 37 02
ULRICH AMMANN AG, H. Schäfer	063/ 29 65 86	063/ 22 68 03
Energiesysteme, 4900 Langenthal BE		

Holzvergaser-Heizkessel für Meterspalten

PYROSWISS® – PS

Int. patentiert, EMPA-geprüft/Nr. 115 707
Kesselleistungen: 55, 65, 85, 100, 150 kW

VKF-anerkannt/TA 7975
Füllvolumen: 340–610 dm³



- Verbrennungsregulierung automatisch, mehrstufig durch Primär- und Abgasventilator inkl. Ausschaltautomatik
- Umweltfreundliche und wirtschaftliche Holzfeuerung gemäss LRV 92 Kat. A und B

Überzeugen Sie sich selbst bei der Besichtigung einer Referenzanlage in Ihrer Nähe.

Zambon Engineering 9008 St.Gallen

Tel. 071/25 05 85, Telefax 071/25 01 88, Hompelstrasse 25